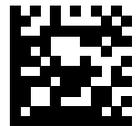


**Register Now**   
[www.delonghi.com/register](http://www.delonghi.com/register)



---

EC96XY

# La Specialista

MAESTRO

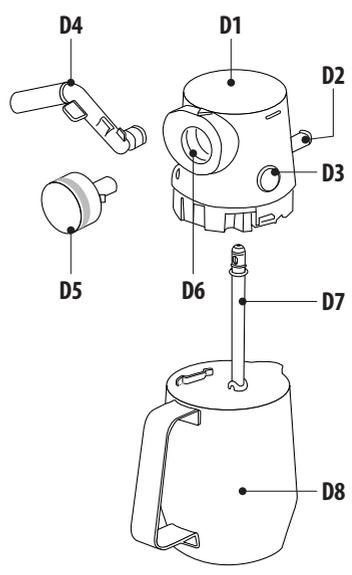
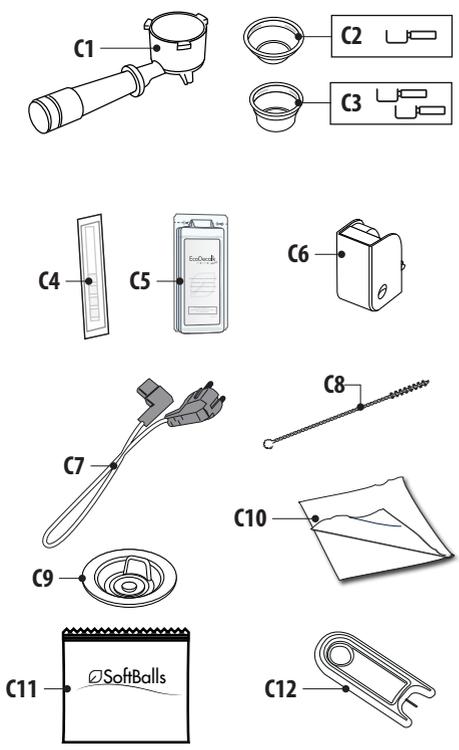
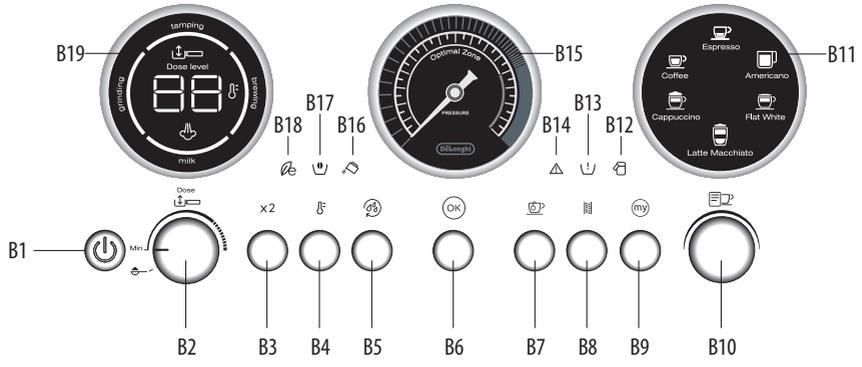


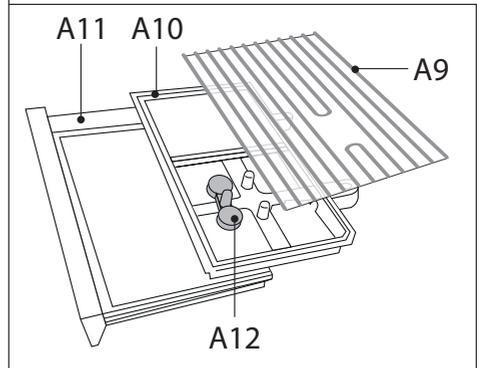
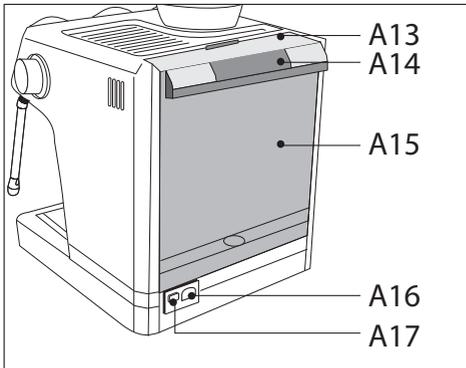
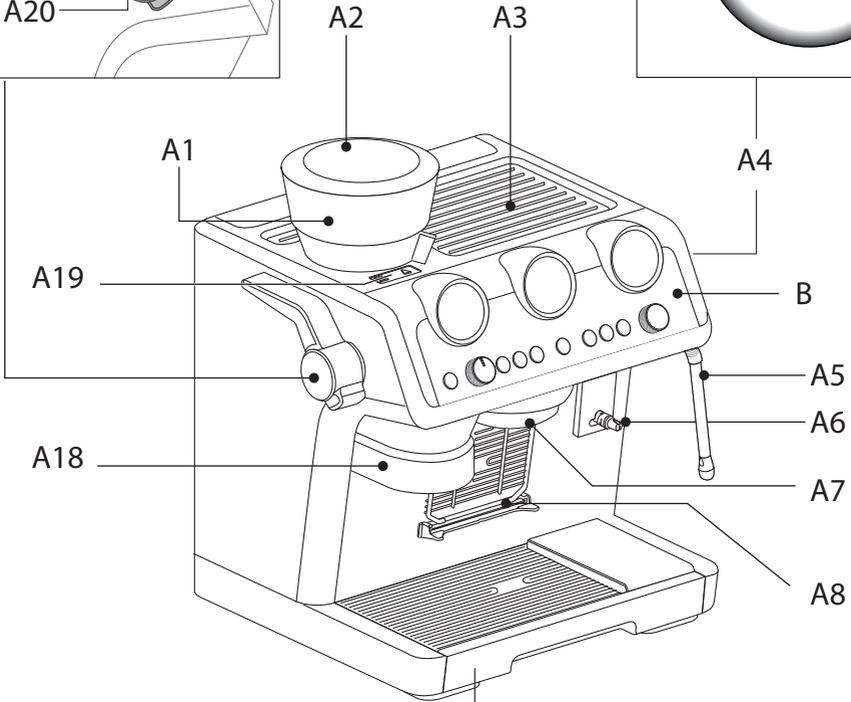
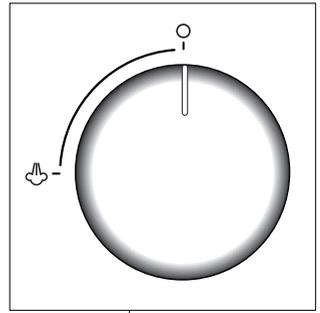
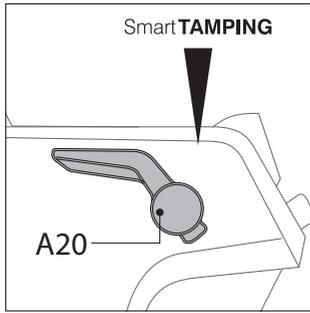
APARAT DE PREPARAT CAFEA

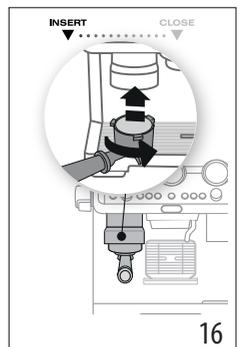
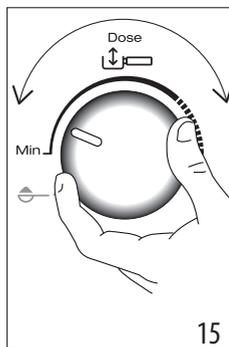
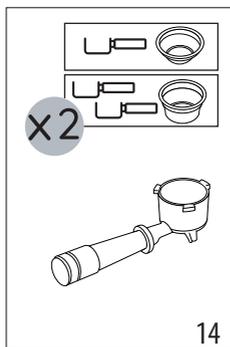
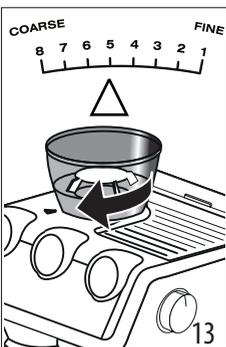
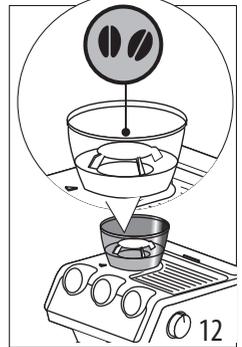
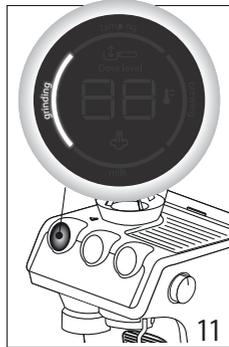
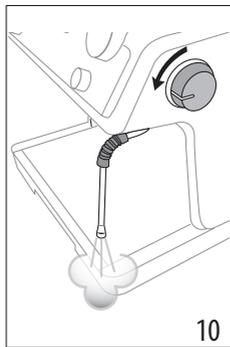
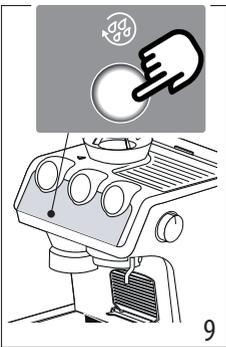
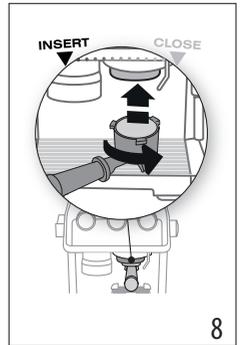
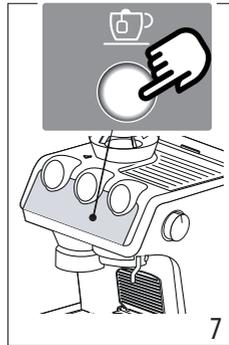
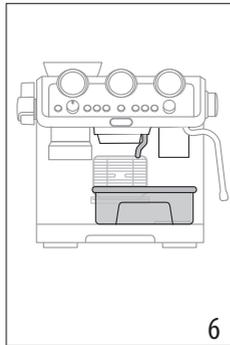
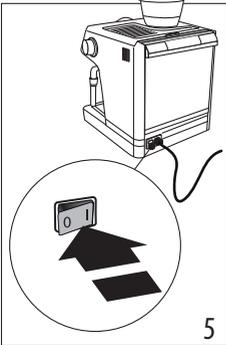
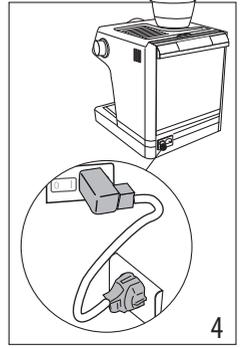
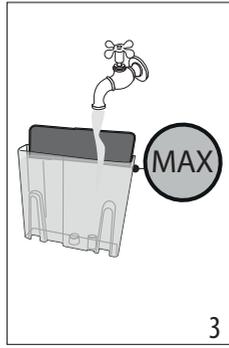
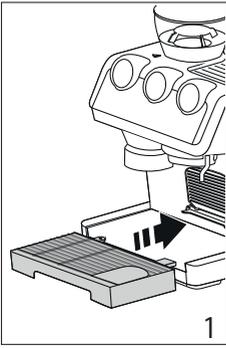
---

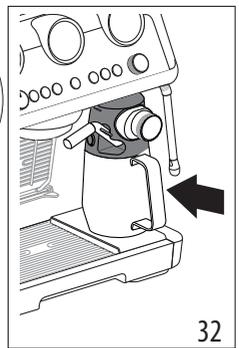
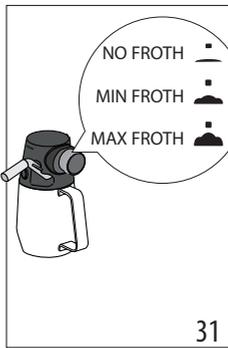
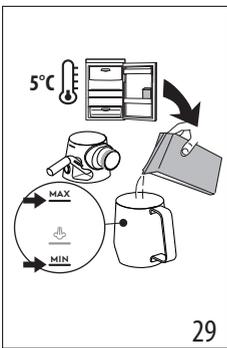
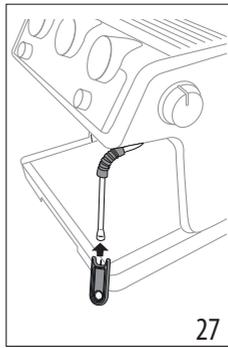
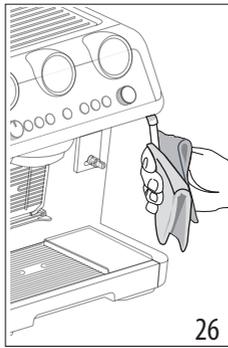
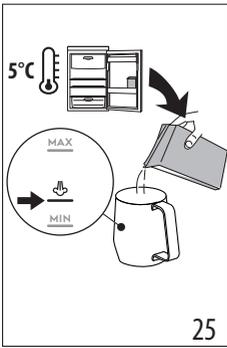
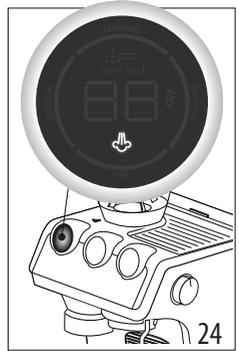
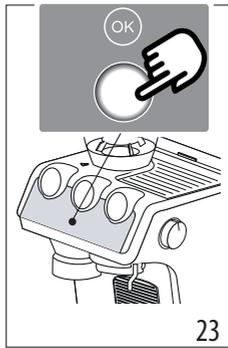
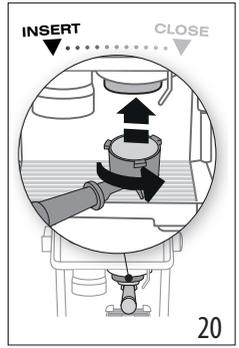
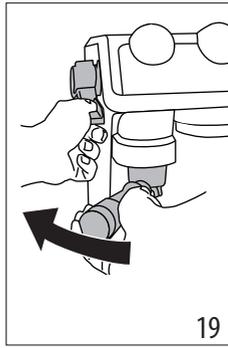
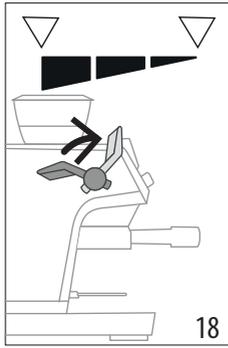
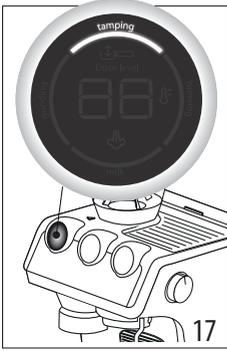
**DeLonghi**

**RO**









Înainte de a utiliza aparatul, citiți întotdeauna dosarul cu instrucțiunile de siguranță.

## 1. DESCRIERE

### 1.1 Descrierea aparatului - A

- A1. Recipient pentru boabe
- A2. Capac recipient boabe
- A3. Raft de așezat cești
- A4. Buton abur
- A5. Duză de distribuire a aburului
- A6. Conector pentru sistemul Lattecrema
- A7. Distribuitor cafea
- A8. Grătar suport cești pentru espresso
- A9. Grătar suport cești pentru pahare sau căni
- A10. Grătar tavă
- A11. Tăviță de colectare a picăturilor
- A12. Indicator nivel apă pentru tava de picurare
- A13. Capac rezervor apă
- A14. Mâner scoatere rezervor de apă
- A15. Rezervor de apă
- A16. Spațiu conector cablu alimentare
- A17. Întrerupător general (ON/OFF)
- A18. Ieșire râșniță de cafea (Tamping station)
- A19. Ușiță pentru accesul la ștuțul aparatului de cafea
- A20. Manetă de presare

### 1.2 Descrierea panoului de control - B

- B1. Tastă ON/Standby
- B2. Mâner pentru reglarea cantității de cafea măcinată
- B3. Tastă „X2”: pentru a utiliza filtrul cu 2 cafele
- B4. Tastă „temperatură cafea”
- B5. Tastă pentru „clătire”
- B6. Tastă “OK”: pentru a distribui băutura/pentru a confirma
- B7. Tastă „distribuție apă caldă”
- B8. Tastă „decalcifiere”
- B9. Tastă “My”: pentru personalizarea lungimii băuturilor
- B10. Mâner pentru selectare funcții
- B11. Afișaj băuturi:

#### Băuturi pe bază de cafea Espresso

- Espresso
- Americano
- Cafea

#### Băuturi pe bază de lapte

- Cappuccino
- Flat White
- Latte Macchiato

- B12. Indicator „curățare lapte”
- B13. Indicator „lipsă rezervor boabe”
- B14. Indicator „alarmă generică”
- B15. Manometru

- B16. Indicator „lipsă apă”
- B17. Indicator „rezervor boabe gol”
- B18. Indicator luminos de „economisire a energiei”
- B19. Afișare setări și proces:

- Indică operațiunea pe care o efectuează aparatul
- Indică setarea dozei de cafea selectată
- Indică setarea temperaturii cafelei selectate

### 1.3 Descrierea accesoriilor - C

- C1. Manetă cupă suport de filtru
- C2. Filtru 1 ceașcă
- C3. Filtru 2 cești
- C4. Bandă reactivă pentru testarea durtății apei „Total Hardness Test”
- C5. Decalcifiant
- C6. Accesoriu pentru decalcifiere
- C7. Cablu de alimentare detașabil
- C8. Perie
- C9. Accesoriu pentru curățarea dozatorului de cafea
- C10. Cărpă
- C11. Softballs (dedurizator de apă)
- C12. Ac de curățare pentru duza de abur

### 1.4 Accesoriile de curățare neincluse, recomandate de producător

Pentru mai multe informații, vizitați [Delonghi.com](http://Delonghi.com).



#### Pastile pentru curățare

(A se vedea „8.1 Curățarea dozatorului de cafea”)



#### Dispozitiv de curățare

EAN: 8004399333307

### 1.5 Descrierea sistemului LatteCrema - D

- D1. Capac recipient pentru lapte
- D2. Conector recipient pentru lapte
- D3. Buton de eliberare a capacului
- D4. Duză lapte (cu înălțime reglabilă)
- D5. Buton de reglare a spumei
- D6. Locaș buton
- D7. Duză de preluare lapte
- D8. Recipient pentru lapte

## 2. PREGĂTIREA APARATULUI

Spălați toate accesoriile cu apă caldă și detergent pentru vase, apoi procedați după cum urmează:

1. Introduceți tava de colectare picături (A11) împreună cu grătarul pentru cești (A9) și grătarul pentru tavă (A10) (fig. 1);

2. Scoateți rezervorul pentru apă (A15) (fig. 2) și umpleți-l cu apă proaspătă și curată, având grijă să nu depășiți semnul MAX (fig. 3).
3. Apoi reintroduceți rezervorul.

**Atenție:** Nu utilizați niciodată aparatul fără apă în rezervor sau fără rezervor.

**Rețineți:** Vă recomandăm să personalizați cât mai curând duritatea apei, urmând procedura descrisă în capitolul „7. Meniu setări”.

### 3. PRIMA PUNERE ÎN FUNCȚIUNE A APARATULUI

1. Introduceți conectorul cablului de alimentare (C7) în locul special amenajat (A16) pe spatele aparatului (fig. 4); apoi introduceți ștecărul în priză. Asigurați-vă că întrerupătorul general, (A17) care se află în partea posterioară a aparatului, a fost apăsat în poziția I (fig. 5);
2. Așezați sub dozatorul de apă fierbinte (în corespondență cu dozatorul de cafea (A7)) un recipient cu o capacitate minimă de 100 ml (fig. 6);
3. Apăsăți tasta (B7) din dreptul indicatorului luminos (fig. 7): curgerea începe și apoi se întrerupe automat. Goliți recipientul.

Înainte de a începe să utilizați aparatul, este necesar să clătiți circuitele interne ale aparatului. Procedați în felul următor:

4. Cuplați maneta cupă suport de filtru (C1) la aparat: pentru o cuplare corectă, aliniați mânerul manetei cupă suport de filtru la simbolul “INSERT” (fig. 8) și rotiți mânerul spre dreapta, până când va fi aliniat la poziția “CLOSE”;
5. Puneți un recipient sub cupa suportului filtrului și a duzei de distribuire a aburului (A5);
6. Apăsăți tasta (B5) corespunzătoare indicatorului luminos (fig. 9): începe distribuirea;
7. După distribuire, rotiți butonul pentru abur (A4) (fig. 10) și distribuiți aburul câteva secunde pentru a clăti circuitul de abur: pentru o livrare optimă a aburului, se recomandă repetarea acestei operațiuni de 3 sau 4 ori. Acest lucru permite eliminarea apei din duză înainte de distribuirea aburului.

Apoi, aparatul este gata de utilizare.

**Rețineți:** limpezirea circuitelor interne este recomandată și în cazul neutilizării îndelungate a aparatului.

La prima utilizare, va trebui să preparați 4-5 cafele, până când aparatul va începe să dea cele mai bune rezultate: accordați o atenție deosebită dozei de cafea măcinată din filtru ((C2) sau (C3)) (consultați instrucțiunile din paragraful „4.1 Faza 1 - Măcinare (grinding) (fig. 11)”).

Procedați conform indicațiilor din capitolul „Doza perfectă”.

### 4. PREPARAREA CAFELEI

#### 4.1 Faza 1 - Măcinare (grinding) (fig. 11)

1. Vărsați boabele în recipient (A1) (fig. 12). Se recomandă să adăugați numai boabele necesare pentru preparare: în acest fel veți folosi întotdeauna cafea proaspătă;

2. Selectați gradul de măcinare (fig. 13). Setarea din fabrică este 5 (măcinare medie). Dacă rezultatul nu este satisfăcător, reglați nivelul în funcție de gustul personal și de tipul de cafea (reglarea trebuie făcută în timp ce rășnița de cafea funcționează).
3. Introduceți unul dintre filtrele de cafea (C2) sau (C3) în suportul filtrului (C1) (fig. 14). Dacă utilizați filtrul pentru 2 cești, apăsați tasta 2X (B3): cu această selecție, se dublează, de asemenea, cantitatea de espresso livrată.
4. Reglați mânerul pentru cantitate (B2) plecând de la poziția minimă (fig. 15).

#### Rețineți:



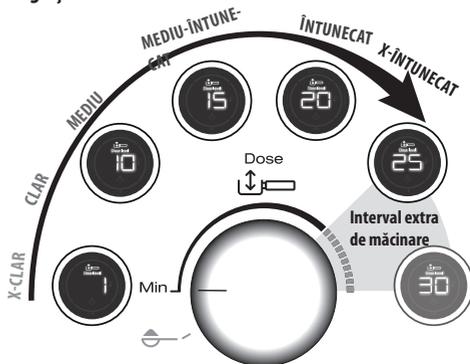
Numerele indicate pe afișaj (B19) sunt o referință de remarcă odată ce nivelul corect din suportul filtrului a fost atins.

Nu corespund cu setările de măcinare, greutatea cafelei măcinate (gr/oz) sau timpul de măcinare.

Consultați paragraful „B3. Tasta „X2”: pentru a utiliza filtrul cu 2 cafele” pentru informații suplimentare.

5. Cuplați suportul filtrului la orificiul de ieșire al rășniței, (A18), aliniați-l la mesajul INSERT: apoi, rotiți cupa spre dreapta (fig. 16). Măcinarea începe când cupa ajunge în poziția CLOSE și se întrerupe automat.

#### Reglați cantitatea de cafea măcinată în filtru



Fiecare varietate de boabe dă un rezultat diferit în timpul măcinării și, din acest motiv, la început, ajustarea dozei necesită foarte multă atenție.

Această ilustrație oferă indicații despre modul de ajustare a dozei, pe baza culorii de prăjire: acestea trebuie considerate un punct de plecare, dar pot varia în funcție de compoziția boabelor de cafea.

1. Setăți doza din poziția minimă.
2. Făcând referire la culoarea boabelor prăjite, rotiți încet mânerul.

## 4.2 Faza 2 - Presare (tamping) (fig. 17)

1. După măcinare, coborâți maneta de presare (A20) până la capăt (nu scoateți suportul filtrului) (fig. 18). Pentru un rezultat perfect, repetați de 2 ori.
2. Țineți maneta coborâtă până la sfârșit în timpul îndepărtării suportului filtrului (fig. 19). Apoi readuceți maneta în poziția sa inițială.
3. După ce ați verificat dacă doza de cafea este corectă (a se vedea „Doza perfectă”), atașați suportul filtrului la dozatorul de cafea (A7) (fig. 20).

### „Doza perfectă”

- Filtrule de cafea au o referință internă pentru a identifica doza perfectă.



- Filtrule cu marcaj laser: doza perfectă corespunde liniei superioare a marcajului;
- Filtrule cu marcaj în relief: doza perfectă corespunde liniei în relief;
- Asigurați-vă că după apăsare, cafeaua se încadrează în nivel. Poate fi necesar să reglați mânerul (B2) de mai multe ori înainte de a ajunge la doza perfectă.
- În cazul în care cafeaua este supra sau sub-extrasă și doza se încadrează în doza perfectă, reglați gradul de măcinare mai fin sau mai grosier (a se vedea „4.1 Faza 1 - Măcinare (grinding) (fig. 11)”). În cazul în care cafeaua este supra-extrasă (livrarea este prea lentă), măcinarea trebuie să fie mai grosieră. În cazul în care cafeaua este sub-extrasă (livrarea este prea rapidă), măcinarea va trebui să fie mai fină.
- **Barmanul recomandă:** Să îndepărtați suportul filtrului în timp ce maneta de presare (A20) este coborâtă pentru a obține o finisare perfectă a dozei de cafea.

## 4.3 Faza 3 - Distribuire (brewing) (fig. 21)

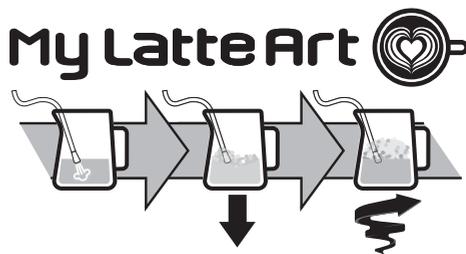
1. Selectați băutura dorită (fig. 22).
2. Apăsăți OK (B6) pentru a începe distribuirea (fig. 23) (pre-infuzie și infuzie). Distribuirea cafelei se oprește automat.

## 5. PREGĂTIREA BĂUTURILOR DIN LAPTE

### 5.1 Spumați laptele (fig. 24)

1. Se toarnă cantitatea de lapte care trebuie încălzită / spumată în recipientul pentru lapte (D8), ținând cont că volumul de lapte va crește de 2 sau 3 ori (fig. 25). Pentru a obține o spumă mai densă și mai omogenă, se recomandă

utilizarea laptelui integral de vacă la temperatura frigiderului (aproximativ 5 °C).



2. Pentru a spuma laptele, așezați duza de distribuire a aburului (A5) pe suprafața laptelui: procedând astfel, aerul se amestecă cu laptele și aburul.
3. Păstrați distribuitorul de abur pe suprafață, având grijă să nu captați prea mult aer, creând bule prea mari.
4. Scufundați distribuitorul de abur sub suprafața laptelui: în acest mod se creează un vârtej. Odată ce temperatura dorită este atinsă, închideți mânerul pentru abur și așteptați ca distribuirea aburului să se oprească complet înainte de a scoate ibricul de lapte.

### Barmanul recomandă:

- **Laptele proaspăt este cel mai bun.** Utilizați întotdeauna lapte proaspăt la temperatura frigiderului.
- Laptele integral asigură rezultate excelente. Rezultatul și textura spumei variază în funcție de laptele de vacă sau băuturile vegetale utilizate.
- După spumarea laptelui, îndepărtați bulele agitând ibricul de lapte.

### Curățarea dozatorului de abur:

1. După fiecare utilizare, îndepărtați cu o cârpă orice reziduuri de lapte din dozatorul de abur (fig. 26). Pentru o curățare în profunzime se recomandă să utilizați Eco MultiClean: asigură igiena prin îndepărtarea proteinelor și a grăsimilor din lapte și poate fi utilizat pentru curățarea întregului aparat.
2. Distribuți abur câteva secunde pentru a curăța bine dozatorul (fig. 10).
3. Așteptați ca distribuitorul să se răcească: pentru a menține eficiența dozatorului în timp, utilizați acul de curățare (C12) pentru a păstra cele 3 orificii libere (fig. 27).

### 5.2 Pregătiți băuturile din lapte cu sistemul LatteCrema (fig. 28)

1. Vărsați în recipient (D8) lapte la temperatura frigiderului (5 °C) (fig. 29).
2. Închideți capacul (D1) (fig. 30).
3. Rotiți butonul de reglare a spumei (D5) în poziția dorită (fig. 31).

Poziția mânerului de reglare a spumei				
Curățare după fiecare utilizare	Spumă MAX	Spumă MED	Spumă MIN	Pentru a extrage sau a introduce mânerul

- Agățați recipientul pentru lapte la mașină (fig. 32).
- Pregătiți doza perfectă (a se vedea „4.1 Faza 1 - Măcinare (grinding) (fig. 11)” și „4.2 Faza 2 - Presare (tamping) (fig. 17)”) și introduceți suportul filtrului.
- Selectați băutura din lapte dorită (fig. 33).

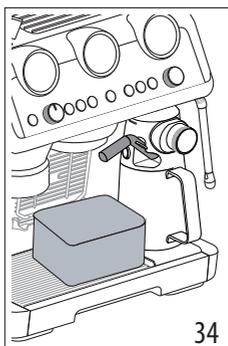


Băutură	Espresso	Lapte	Spumă	Cantitate (ml)	X2 (ml)
Cappuccino	1	✓	✓	≈150	≈230
Latte Macchiato	1	✓	✗	≈150	≈230
Flat White	1	✓	✓	≈250	≈330

- Băuturi cu doză dublă (2x):** Turnați cantitatea de lapte necesară pentru preparare în recipientul (D8), având grijă să nu se depășească nivelul MAX (fig. 25). Fiecare semn de pe recipient corespunde cu ≈100 ml de lapte.
  - Laptele proaspăt este cel mai bun.** Utilizați întotdeauna lapte proaspăt la temperatura frigiderului.
- Apăsăți OK (B6) pentru distribuire (fig. 23). Aparatul prepară automat cafea și lapte în ordine.

#### Curățarea sistemului Lattecrema după fiecare utilizare:

- Lăsați recipientul pentru lapte atașat la mașină (nu este necesar să-l goliți). Așezați un recipient sub duza de distribuire a laptelui (D4) (fig. 34).
- Rotiți mânerul (D5) pe „Clean” (fig. 35).



- Ciclul de curățare începe și apoi se întrerupe automat. Atenție: după curățare, rotiți mânerul într-una din pozițiile de reglare a spumei.
  - Scoateți recipientul pentru lapte și puneți-l în frigider: se recomandă să folosiți laptele rămas în scurt timp.
- Pentru o curățare în profunzime se recomandă să utilizați Eco MultiClean: asigură igiena prin îndepărtarea proteinelor și a grăsimilor din lapte și poate fi utilizat pentru curățarea întregului aparat.

#### 6. PERSONALIZAȚI LUNGIMEA BĂUTURILOR PE BAZĂ DE CAFEĂ PRIN FOLOSIREA TASTEI (my) (B9)

- Pregătiți aparatul să distribuie 1 sau 2 cești de băutură pe bază de cafea, în funcție de câte doriți, până când fixați complet suportul filtrului (C1) de filtrul (C2) sau (C3) și cafeaua măcinată. Dacă doriți să programați o băutură pe bază de lapte, conectați sistemul Lattecrema la aparat.
- Rotiți mânerul (B10) pentru a selecta băutura care urmează să fie programată.
- Apăsăți tasta (my): lumina corespunzătoare tastei OK (B6) se aprinde constant și lumina corespunzătoare tastei (my) clipește.
- Apăsăți tasta OK pentru a începe distribuirea. Luminile corespunzătoare tastelor OK și (my) clipește.
- Odată ce ați atins cantitatea dorită, apăsați OK. Dacă băutura necesită distribuirea unui alt ingredient, începe distribuirea acestuia din urmă: odată atinsă cantitatea dorită, apăsați OK.
- Apăsăți tasta (my) pentru a salva. Aparatul este gata pentru o nouă utilizare, iar indicatorul luminos (my) rămâne aprins. Dacă nu doriți să salvați programarea, apăsați orice altă tastă.

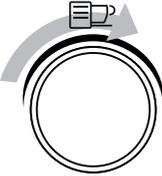
#### Rețineți:

- Puteți programa băuturile pe bază de cafea, dar nu cu distribuire de abur și apă fierbinte.

- Programarea modifică toate cantitățile de băuturi, dar nu și de cafea măcinată.
- Băuturile „X2” pot fi programate separat.
- **My LatteArt**  nu este programabil.
- Pentru a reveni la setările din fabrică, țineți apăsată tasta  până când se stinge. Băutura selectată revine la cantitatea din fabrică.

Rețetă de cafea	Cantitate din fabrică	Cantitate programabilă
 Espresso	35 ml	de la 25 la 90 ml
 Espresso X2	70 ml	de la 50 la 180 ml
 Coffee	80 ml	de la 50 la 120 ml
 Coffee X2	160 ml	de la 120 la 240 ml
 Americano	120 ml	<ul style="list-style-type: none"> <li>• espresso: de la 25 la 60 ml</li> <li>• apă: de la 25 la 120 ml</li> </ul>
 Americano X2	240 ml	<ul style="list-style-type: none"> <li>• espresso: de la 50 la 120 ml</li> <li>• apă: de la 50 la 240 ml</li> </ul>

## 7. MENU SETĂRI

1. Intrați în meniu:		
Apăsați simultan timp de 5 secunde	x2	
2. Selectați modul de setare de programat:		
		
Băutură	Setare corespunzătoare	Ajustări
 Espresso	Consum redus de energie	 ➔  Activ
		 ➔  Oprit
 Coffee	Oprire automată	 ➔ 9 minute
		 ➔ 1,5 ore
		 ➔ 3 ore
➔		

 Cappuccino	Avizare acustică	 ➔  Activ
		 ➔  Oprit
 Latte	Reglare suplimentară a măcinării	 ➔ Interval 1
		 ➔ Interval 2
 Flat White	Valori din fabrică	Țineți apăsat butonul OK timp de cel puțin 5 secunde, până când lumina rămâne aprinsă constant
 Americano	Duritate apă	 ➔ dulce
		 ➔ medie
		 ➔ dură/foarte dură
3. Salvați noile setări apăsând ON/Standby (B1)		
 		

## 8. CURĂȚAREA APARATULUI

### Atenție!

- Pentru curățarea aparatul nu folosiți solvenți, detergenți abrazivi sau alcool.
- Nu utilizați obiecte metalice pentru a îndepărta depunerile de calcar sau de cafea, deoarece ar putea zgâria suprafețele din metal sau din plastic.
- Pentru perioade de neutilizare mai lungi de o săptămână, se recomandă clătirea acestuia înainte de a utiliza aparatul.

### Pericol!

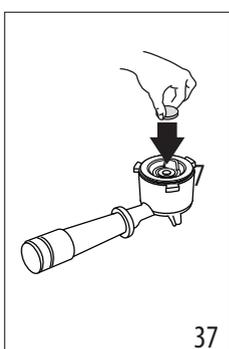
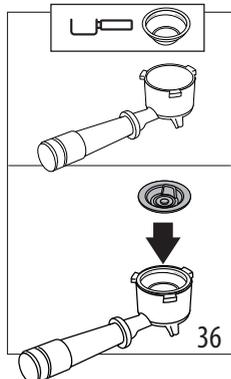
- În timpul operațiunilor de curățare, nu introduceți niciodată aparatul în apă: este un aparat electric.
- Înainte de orice operațiune de curățare a părților externe ale aparatului, opriți aparatul, scoateți ștecherul din priză de curent și lăsați-l să se răcească.

					
	✗	✓	✓	✗	✗
	✓	✗	✗	✓	✓
	✗	✗	✗	✓	✓
	✗	✗	✗	✓	✓
	✗	✗	✓	✓	✗
	✗	✗	✗	✓	✓
	✓	✓	✗	✓	✓

### 8.1 Curățarea dozatorului de cafea

Când lumina  se aprinde (portocalie) (B5), este necesar să curățați circuitul de cafea. Pentru a rula ciclul de curățare, cumpărați pastile pentru curățarea aparatelor de cafea. Pentru mai multe informații, vizitați [www.Delonghi.com](http://www.Delonghi.com).

1. Introduceți filtrul de 1 ceașcă (C2) în suportul filtrului (C1) (fig. 36).
2. Introduceți accesoriul de curățare (C9) în filtru (fig. 36) și apăsați-l complet.



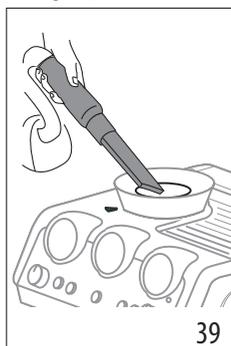
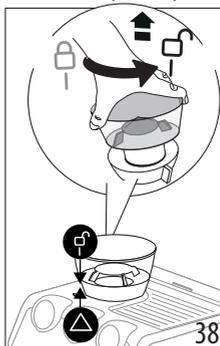
3. Puneți pastila de curățat pe accesoriu (fig. 37).
4. Atașați suportul filtrului la dozatorul de cafea (A7).
5. Umpleți rezervorul de apă (A15). Asigurați-vă că tava de scurgere (A11) este goală.
6. Mențineți apăsată tasta  până când lumina corespunzătoare începe să clipească (portocaliu). După câteva minute, curățarea se oprește automat.
  - Scoateți suportul filtrului și accesoriul de curățare.
  - Spălați suportul filtrului și filtrul cu apă de la robinet.
  - Reintroduceți suportul filtrului și continuați cu clătirea apăsați tasta  (B5): se recomandă să amplasați un recipient sub suportul filtrului.
  - Scoateți și goliți tava de scurgere.

#### Rețineți:

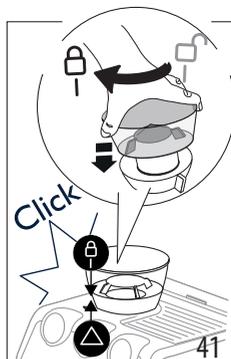
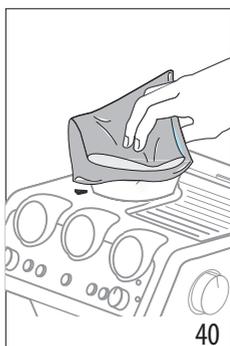
Acest ciclu de curățare poate fi pornit în orice moment prin apăsarea tastei  (B5) timp de câteva secunde. Pentru a anula operațiunea, apăsați butonul timp de 10 secunde.

### 8.2 Curățați carcasa recipientului pentru boabe

1. Asigurați-vă că recipientul pentru boabe (A1) este gol. Dacă este necesar, continuați cu unele măcinări în gol pentru a-l goli.
2. Desprindeți recipientul rotindu-l în sens invers acelor de ceasornic și scoateți-l din aparat (fig. 38)



3. Aspirăți resturile de cafea (fig. 39).
4. Curățați locul recipientului pentru boabe cu o cârpă umedă și uscați (fig. 40);

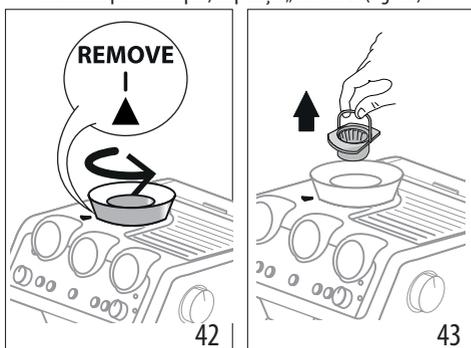


5. Repoziționați recipientul, introducându-l în rășnița de cafea. Recipientul este introdus corect când săgeata ▲ este aliniată cu simbolul ☞ și se aude un „clac” (fig. 41).

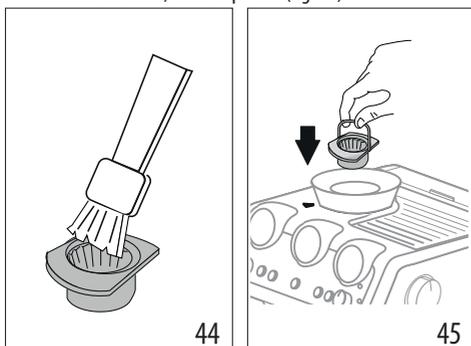
### 8.3 Curățarea rășnițelor

Când curățați recipientul pentru boabe (A1), curățați locașul recipientului și lama de măcinare superioară cu o cârpă umedă. Contactați un centru de service pentru a îndepărta și înlocui rășnițele. Lama de măcinare poate fi îndepărtată dacă rășnița este blocată de un corp străin. Dacă se întâmplă acest lucru, scoateți recipientul pentru boabe și procedați după cum urmează:

1. Atașați cupa suportului de filtru (C1) și măcinați „in gol” pentru a elibera conducta de cafea.
2. Închideți aparatul.
3. Rotiți butonul de reglare măcinare în sens invers acelor de ceasornic până la capăt, în poziția „REMOVE” (fig. 42).



4. Scoateți partea superioară a lamei de măcinare, apucând-o de mâner (fig. 43).
5. Curățați lama de măcinare cu o pensulă (fig. 44) și aspirați resturile de cafea, cu un aspirator (fig. 39).



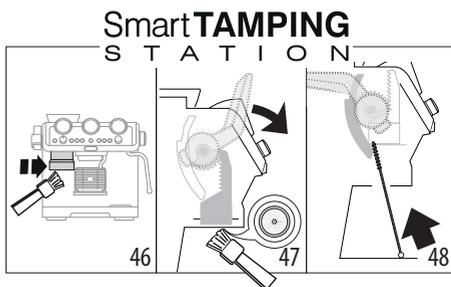
6. introduceți lama de măcinare în locașul său (fig. 45);
  7. rotiți regulatorul selectând gradul de măcinare dorit (fig. 13);
- verificați ca lama de măcinare să fie bine introdusă, trăgând-o de mâner: aceasta este introdusă corect dacă nu se mișcă;

### 8.4 Înlocuirea lamelor de măcinare

Când cantitatea de cafea măcinată continuă să se reducă, contactați un centru de service pentru a înlocui lamele de măcinare: apoi reglați din nou rășnița intrând în meniul de setări („7. Meniu setări”) și selectând primul interval de reglare suplimentar al măcinării. Apoi, rotiți butonul de reglare a cantității (B2) în poziția MIN și reglați doza ca la prima utilizare (vezi „Doza perfectă”).

### 8.5 Curățarea „Smart tamping station”

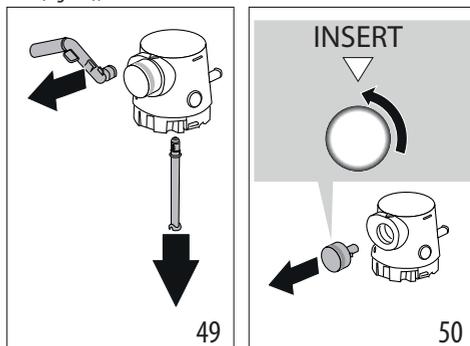
1. Curățați zona de fixare cu o pensulă (fig. 46).
2. Trageți maneta (A20) până la capăt și curățați maneta de presare cu o perie (fig. 47), apoi eliberați maneta.
3. Cu ajutorul periei (C8) curățați ștuțul de cafea (fig. 48).



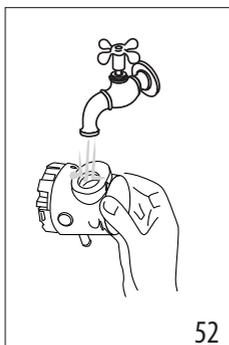
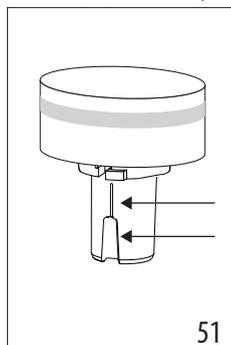
### 8.6 Curățarea sistemului LatteCrema

Spălați toate componentele și recipientul în mașina de spălat vase, dar rețineți că trebuie așezate în sertarul din partea de sus al mașinii de spălat vase. Dacă nu dețineți o mașină de spălat vase, le puteți spăla manual, urmând instrucțiunile din cuprinsul notei de la finalul paragrafului.

1. Apăsăți butonul (D3) și ridicați capacul recipientului de lapte (D1);
2. Scoateți dozatorul de lapte (D4) și duza de preluare ((D7) (fig. 49);



3. Rotiți mânerul în poziția „Insert” și scoateți-l (fig. 50);
4. Fiți foarte atenți să nu existe reziduuri de lapte în locașul și canalul situate sub mâner (fig. 51): dacă este necesar, răzuțiți canalul cu o scobitoare;



5. Clătiți interiorul locașului but. de regl. a spumei sub jet de apă (fig. 52);
6. Verificați dacă duza de preluare și cea de distribuire a laptelei nu sunt înfundate cu resturi de lapte;
7. Asamblați la loc toate componentele capacului;
8. Spălați cu atenție și clătiți recipientul pentru lapte (D8) ;
9. Prindeți la loc capacul pe recipientul pentru lapte.

#### Rețineți: spălare la mână

Spălarea în mașina de spălat vase asigură o perfectă igienizare a tuturor componentelor recipientului pentru lapte: în cazul spălării la mână, spălați foarte bine toate componentele recipientului pentru lapte cu apă caldă, apoi scufundați-le într-un bol cu apă caldă și lăsați-le aproximativ 30 de minute, înainte de a acționa conform instrucțiunilor de la punctul 4.

### 9. DURITATE APĂ

Indicatorul luminos [B8] (B8) de decalcifiere se aprinde după o anumită perioadă de funcționare prestabilită, care depinde de duritatea apei. Este posibilă programarea aparatului în funcție de duritatea reală a apei folosită în diferite regiuni, efectuând astfel, mai rar, operațiunea de decalcifiere.

1. Scoateți din ambalaj banda reactivă furnizată "TOTAL HARDNESS TEST" (C4).
2. Introduceți complet banda într-un pahar cu apă, timp de aproximativ o secundă.
3. Scoateți banda din apă și scuturați-o ușor. Configurați aparatul, astfel cum este indicat în capitolul „7. Meniu setări”.

Rezultatul testului de duritate a apei	Tastă	Nivel
	× 2	1 apă dulce

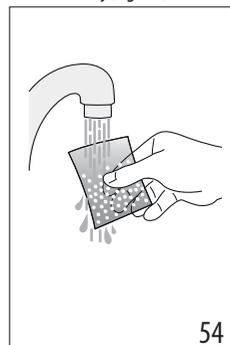
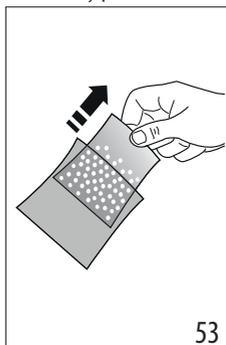
Rezultatul testului de duritate a apei	Tastă	Nivel
		2 apă medie
	OK	3 apă dură sau foarte dură

4. Configurați aparatul, astfel cum este indicat în capitolul „7. Meniu setări”.

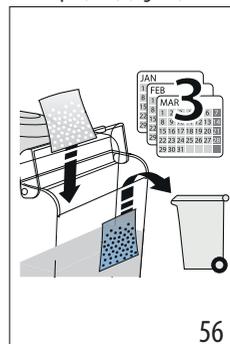
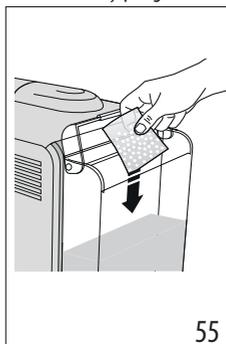
### 10. CUM SĂ UTILIZAȚI SOFTBALLS

Softballs (C11) este un sistem inovator care prelungeste durata de viață a mașinii, fără modificarea calității apei, asigurând distribuția unei cafele cremoase și aromate. Pentru a optimiza eficiența, lăsați Softballs în apă toată noaptea înainte de utilizare.

1. Scoateți pachetul de Softballs din ambalaj (fig. 53).



2. Clătiți cu apă de la robinet pachetul de Softballs (fig. 54).
3. Introduceți punga în rezervorul de apă (A15) (fig. 55).



4. Înclocuiți punga de Softballs la fiecare 3 luni (fig. 56).

## 11. DECALCFIERE

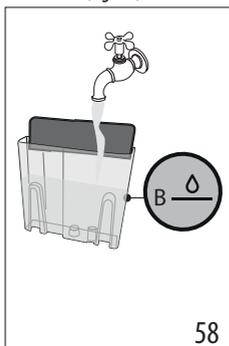
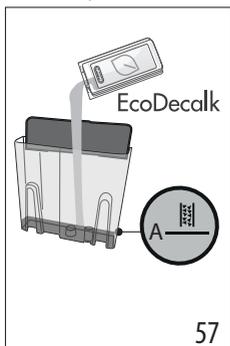
### Atenție!

- Înainte de utilizare, citiți instrucțiunile și eticheta produsului de decalcfiere (C5), aflate pe ambalajul acestuia.
- Se recomandă să utilizați numai decalcfiant De'Longhi. Utilizarea unor decalcfianți necorespunzători, precum și o decalcfiere care nu este efectuată cu regularitate, poate duce la apariția unor defecțiuni ce nu sunt acoperite de garanția producătorului.
- Decalcfiantul poate deteriora suprafețele delicate. În caz de vărsare accidentală a produsului, ștergeți-l imediat.

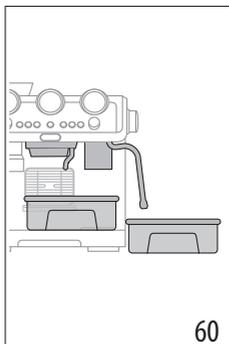
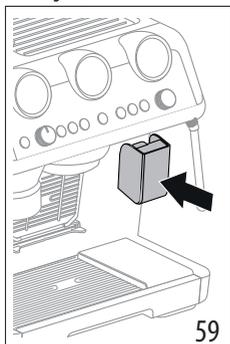
### Pentru a efectua ciclul de decalcfiere

Decalcfiant	Decalcfiant De'Longhi
Recipiente	2 de 1 litru fiecare
Timp	~ 40min

1. (DACĂ ESTE PREZENT, ÎNDEPĂRTAȚI FILTRUL DE DEDURIZARE ȘI SOFTBALLS). Vărsați în rezervorul de apă (A15) decalcfiantul până la nivelul **A** (corespunzător unui pachet de 100 ml) marcat în interiorul rezervorului (fig. 57).



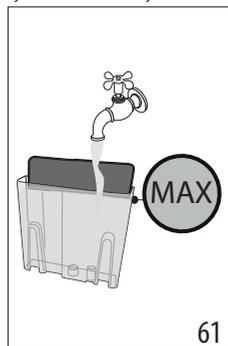
2. Adăugați apă până la atingerea nivelului **B** (fig. 58). Apoi puneți rezervorul de apă înapoi în mașină.
3. Introduceți accesoriul (C6) în conectorul sistemului LatteCrema (A6) (fig. 59).



4. Asigurați-vă că suportul filtrului (C1) nu este agățat și așezați un recipient sub dozatoarele de cafea și apă caldă (A7) și sub distribuitorul de vapori (A5) (fig. 60).
5. Mențineți apăsată tasta **B8** până când lumina corespunzătoare începe să clipească.
6. Programul de decalcfiere începe și lichidul de decalcfiere iese din distribuitor. Programul de decalcfiere execută automat o serie de clătiri la intervale de timp, pentru a îndepărta reziduurile de calcar din interiorul aparatului de preparat cafea până la golirea completă a rezervorului.

Distribuirea se oprește și lumina devine albă. Prin urmare, este necesar să continuați cu ciclul de clătire:

7. Goliți recipientul folosit pentru colectarea lichidului de decalcfiere și plasați-l sub dozatoare.
8. Scoateți rezervorul de apă, goliți-l de eventuale reziduuri de soluție de decalcfiere, clătiți-l cu apă curentă și umpleți-l cu apă proaspătă până la nivelul MAX (fig. 61). Apoi reintroduceți rezervorul în locașul său.



9. Țineți apăsată tasta **B8** până când lumina corespunzătoare începe să clipească: începe clătirea.
  10. Odată ce clătirea este completă, distribuția se oprește și aparatul este gata de utilizare.
  11. Goliți recipientele pentru colectarea apei de clătire.
  12. Scoateți și goliți tava pentru colectarea picăturilor, apoi reintroduceți-o.
  13. Scoateți și umpleți rezervorul cu apă proaspătă, apoi reintroduceți-l.
- Acum aparatul este gata de utilizare.

### Rețineți:

- Dacă doriți să anticipați ciclul de decalcfiere, țineți apăsată tasta **B8** timp de 3 secunde.
- Dacă decalcfierea a fost pornită din greșeală, țineți apăsată tasta **B8** timp de 10 secunde; clătirea nu poate fi întreruptă.

## 12. SEMNIFICAȚIA INDICATOARELOR LUMINOASE

INDICATOARE LUMINOASE	SEMNIFICAȚIA INDICATOARELOR LUMINOASE	OPERAȚIUNE
Toate indicatoarele clipeșc scurt	Pornirea aparatului	Diagnosticare automată
 fixă	Este prima pornire a aparatului și este necesară umplerea circuitului de apă	Procedați astfel cum este indicat în cap. „3. Prima punere în funcțiune a aparatului”
 fixă	Funcția de economisire a energiei este activă	Consultați cap.„7. Meniu setări” dacă doriți să dezactivați funcția
 fixă	Recipientul pentru boabe (A1) este gol	Reumpleți recipientul pentru boabe
 intermitentă	Doriți să continuați cu măcinarea, dar recipientul pentru boabe (A1) este gol	Reumpleți recipientul pentru boabe
 on	Nu există suficientă apă în rezervorul (A15) sau rezervorul de apă nu este bine introdus	Reumpleți rezervorul sau scoateți-l și reintroduceți-l în mod corect
 intermitentă	Doriți să continuați cu pregătirea unei băuturi, dar rezervorul de apă (A15) este gol	Umpleți rezervorul cu apă
 fixă	Alarmă generală	Adresați-vă unui centru de asistență
 fixă	Recipientul pentru boabe nu este introdus	Introduceți corect recipientul pentru boabe (A1) sau verificați dacă este introdus corect
 intermitentă	Selectorul de la baza recipientului pentru boabe (A1) nu este în poziția corectă	Întoarceți selectorul într-una din pozițiile de măcinare (între 1 și 8), amintindu-vă că: <ul style="list-style-type: none"> <li>• Reglați măcinarea în timp ce râșnița de cafea este în funcțiune</li> <li>• Reglați un nivel pe rând și faceți cel puțin 5 măcinări între o reglare și următoarea</li> </ul>
	Recipientul pentru boabe (A1) nu este complet introdus: intervine dispozitivul de siguranță	Verificați dacă recipientul pentru boabe este introdus corect
 fixă	Sistemul LatteCrema trebuie curățat după fiecare utilizare	După terminarea preparatelor pe bază de lapte, continuați cu această curățare automată prin rotirea mânerului (D5) pe Clean
 fixă	Aparatul este gata să distribuie abur.	Aparatul a atins temperatura pentru a distribui abur. Pentru a continua distribuirea, rotiți butonul pentru abur (A4)
		→

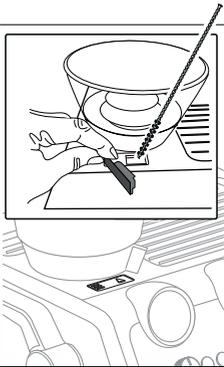
INDICATOARE LUMINOASE	SEMNIIFICAȚIA INDICATOARELOR LUMINOASE	OPERAȚIUNE
 intermitentă	Aparatul este pornit, iar funcția de economisire a energiei este activă: butonul de abur (A4) este în poziția de distribuire a aburului	Indicatorul clipește pentru a indica faptul că aparatul se pregătește să distribuie abur: distribuirea începe imediat ce aparatul este în stare de funcționare
	Aparatul este gata să distribuie abur	Aparatul este la temperatura de preparare a aburului atunci când lumina rămâne fixă
	Aparatul distribuie abur	
 fixă (portocalie)	Este necesar să continuați procesul de decalcifiere	Efectuați decalcifierea după cum este ilustrat în cap.,11. Decalcifiere”
 intermitentă (portocalie)	Aparatul efectuează operația de decalcifiere	Continuați prin terminarea operațiunii așa cum este descris în cap.,11. Decalcifiere”
 fixă (albă)	Este necesar să continuați cu clătirea	
 intermitentă (albă)	Aparatul efectuează clătirea	
 fixă (portocalie)	Este necesar să continuați să curățați dozatorul de cafea	A se vedea par.,8.1 Curățarea dozatorului de cafea”
 intermitentă (portocalie)	Aparatul curăță dozatorul de cafea	
 intermitentă (albă)	Aparatul efectuează o clătire	
 +  intermitentă	Dacă filtrul de dedurizare este prezent, este posibil ca o bulă de aer să fi intrat în circuit, împiedicând distribuirea	Apăsăți tasta (B7) corespunzătoare lumini  : distribuția începe și se oprește automat.
	Măcinarea este prea fină, iar din acest motiv cafeaua curge foarte lent sau nu curge toată.	Scoateți cupa suportului de filtru (C1), repetați operațiunile de preparare a cafelei, ținând cont de indicațiile de la par.,4.1 Faza 1 - Măcinare (grinding) (fig. 11)” și „4.2 Faza 2 - Presare (tamping) (fig. 17)”
	Filtrul de cafea (C2) sau (C3) este înfundat	Clătiți filtrele cu apă curentă sau clătiți cu tasta de clătire (B5).
	Rezervorul (A15) nu este introdus corect și supapele corespunzătoare nu sunt deschise	Apăsăți ușor rezervorul pentru a deschide supapele
	Calcar în interiorul circuitului de apă	Executați decalcifierea conform cap. „11. Decalcifiere”.

### 13. DACĂ CEVA NU FUNCȚIONEAZĂ

PROBLEMĂ	CAUZĂ	SOLUȚIE
Există apă în tava de colectare a picăturilor (A11)	Face parte din funcționarea normală a circuitelor interne ale mașinii	Goliți și curățați tava de colectare a picăturilor (A11) în mod regulat
		→

PROBLEMĂ	CAUZĂ	SOLUȚIE
Nu mai iese cafeaua espresso	Lipsa apei în rezervor (A15)	Umpleți rezervorul
	Indicatorul luminos  (B7) se aprinde, indicând faptul că circuitul de cafea sau cel de abur este gol.	Apăsăți tasta din dreptul indicatorului luminos  pentru a umple circuitul.
	Filtrul (C2) sau (C3) este blocat	Clățiți filtrele cu apă curentă sau clățiți cu tasta de clătire (B5)
	Rezervorul (A15) nu este bine introdus și supapele din partea de jos nu sunt deschise	Apăsăți ușor rezervorul, astfel încât să se deschidă supapele din partea de jos
	Calcar în interiorul circuitului de apă	Executați decalcifierea conform cap. „11. Decalcifiere”.
	Măcinarea este prea fină	Scoateți cupa suportului de filtru (C1), repetați operațiunile de preparare a cafelei, ținând cont de indicațiile de la par. „4.1 Faza 1 - Măcinare (grinding) (fig. 11)” și „4.2 Faza 2 - Presare (tamping) (fig. 17)”
Suportul de filtru nu se atașează la aparat	Cafeaua măcinată nu a fost presată sau este prea multă	Repetăți măcinarea cu diferite setări. Reduceți cantitatea dozei: verificați dacă filtrul (C2) sau (C3) (1 sau 2 cești) este corect pentru doza care trebuie măcinată (butonul 2x (B3) este selectat sau nu)
Cafeaua espresso se scurge de pe marginea suportului de filtru (C1) în loc să se scurgă din orificii	Suportul de filtru nu este bine introdus	Introduceți corect suportul de filtru și rotiți-l cu putere până la capăt
	Garnitura dozatorului de cafea (A7) și-a pierdut elasticitatea sau este murdară	Înlocuiți garnitura dozatorului de cafea la un centru de service
	Filtrul (C2) sau (C3) este blocat	Clățiți filtrele cu apă curentă sau clățiți cu tasta de clătire (B5)
Crema cafelei este deschisă la culoare (coboară prea repede din duză)	Este necesar să revizuiți setările aparatului	Scoateți cupa, repetați operațiunile de preparare a cafelei, ținând cont de indicațiile din par. „4.1 Faza 1 - Măcinare (grinding) (fig. 11)” și „4.2 Faza 2 - Presare (tamping) (fig. 17)”
Crema cafelei are o culoare închisă (cafeaua curge lent din duză)	Este necesar să revizuiți setările aparatului	Scoateți cupa suportului de filtru (C1), repetați operațiunile de preparare a cafelei, ținând cont de indicațiile de la par. „4.1 Faza 1 - Măcinare (grinding) (fig. 11)” și „4.2 Faza 2 - Presare (tamping) (fig. 17)”
→		

PROBLEMĂ	CAUZĂ	SOLUȚIE
Nu se formează spuma de lapte în timp ce preparați cappuccino cu sistemul LatteCrema	Laptele nu este suficient de rece	Folosiți întotdeauna numai lapte de la frigider
	Mănerul (D5) nu se află în poziție corectă	Verificați și rotiți mânerul în poziția corectă (☞ spumă max; ☞ spumă med; ☞ spumă min)
	Sistemul LatteCrema este murdar	Continuați să curățați astfel cum este ilustrat în paragraful „8.6 Curățarea sistemului LatteCrema”
	Calcar în interiorul circuitului de apă	Executați decalcifierea conform cap. „11. Decalcifiere”.
La terminarea decalcifierii, aparatul va avea nevoie de o nouă clătire	În timpul ciclului de clătire, rezervorul nu a fost umplut până la nivelul MAX	Repețați clătirea (a se vedea cap. „11. Decalcifiere”)
Aparatul nu macină cafeaua	Există un corp străin în râșnița de cafea	Continuați să curățați moriștile astfel cum este indicat în par. „8.3 Curățarea râșnițelor”, asigurându-vă că ați îndepărtat toate boabele din recipientul pentru boabe (A2) înainte de a-l scoate. Înainte de a reintroduce râșnița, aspirați cu grijă orice reziduu din locaș
	Recipientul pentru boabe (A1) nu se află în poziție corectă	Recipientul este introdus corect când săgeata ▲ este aliniată cu simbolul ☞ și se aude un „clac”
Dacă se dorește modificarea calității cafelei	Este necesară îndepărtarea tuturor boabelor prezente în aparat	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Goliți recipientul pentru boabe (A1) (efectuând cicluri de măcinare în gol sau, eventual, aspirând boabele rămase).</li> <li>• Fixați cupa pentru suportul filtrului (C1) și efectuați o măcinare „în gol” pentru a elibera tubul de cafea: fixați apoi suportul filtrului la orificiul de ieșire al râșniței, (A18), aliniindu-l cu mesajul INSERT și răsucind cupa spre dreapta (fig. 22). Măcinarea începe când cupa ajunge în poziția CLOSE și se întrerupe automat. Repetați până când filtrul rămâne gol</li> <li>• Introduceți noua varietate de boabe de cafea în recipientul (A1)</li> <li>• Dacă „doza perfectă” nu este atinsă în timpul măcinării, procedați ca la prima utilizare</li> </ul>
		→

PROBLEMĂ	CAUZĂ	SOLUȚIE
<p>După măcinare, filtrul de cafea (C2) sau (C3) este gol</p> <p>După măcinare, pulberea de cafea din filtru este superabundentă</p>	<p>Ștuțul de cafea al râșniței este înfundat</p>	<p>Continuați să curățați astfel cum este indicat în par. „8.5 Curățarea „Smart tamping station””. Dacă problema persistă, accesați ștuțul deschizând ușița (A19) și eliberând-o folosind peria</p> 
<p>După măcinare, pudra de cafea din filtrul (C2) sau (C3) nu atinge „doza perfectă”</p>	<p>Este necesară curățarea "Smart Tamping Station"</p> <p>Este necesară reglarea cantității de cafea măcinată</p> <p>În timp, lamele de măcinare se uzează</p>	<p>Continuați să curățați astfel cum este indicat în par. „8.5 Curățarea „Smart tamping station””, apoi repetați măcinarea</p> <p>Reglați cantitatea, folosind butonul rotativ aferent (B2) și urmând instrucțiunile din par. „„Doza perfectă””. Dacă mânerul este deja în poziția maximă, procedați conform indicațiilor din secțiunea „Reglare suplimentară a măcinării”</p> <p>Înlocuiți lamele de măcinare, urmând indicațiile din par. „8.4 Înlocuirea lamelor de măcinare”</p>